

“АЛПОМИШ” ДОСТОНИ

туркий халқлар версиялари

Алп Манаш

Алпамша ва довюрак Сандуғач

Алпамиша ва Барсинхилу

Алпамис



ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ ОЛИЙ ВА ЎРТА
МАХСУС ТАЪЛИМ ВАЗИРЛИГИ

АЛИШЕР НАВОИЙ НОМИДАГИ ТОШКЕНТ ДАВЛАТ
ЎЗБЕК ТИЛИ ВА АДАБИЁТИ УНИВЕРСИТЕТИ

АЛПОМИШ ДОСТОНИ

туркий халқлар версиялари

- ❖ *Алп Манаш*
- ❖ *Алпамиша ва Барсинхилу*
- ❖ *Алпамша ва довьорак Сандугач*
- ❖ *Алпамис Батир*

Таржимон ва нашрга тайёрловчи:
Анвар Буронов



Тошкент-2020

УЎК 398 (100)

КБК 82.3 (0)

A 54

Алпомиш достони (туркий халқлар версиялари) [Матн] / таржимон ва нашрга тайёрловчи: А.Буронов. – Тошкент: Muhtarir nashriyoti, 2020. – 180 б.

ISBN 978-9943-6289-7-7

Мазкур китобда “Алпомиш” достонининг олтой, бошқирд, татар ва қozoқ версиялари ўзбек тилига таржима қилиниб, жамланган. Шунингдек, достоннинг туркий халқлар версиялари ҳамда улар орасидаги умумийликлар ва фарқлар ҳақида муҳим маълумотлар берилган. Ушбу жамланмага олдиндан ўзбек тилида мавжудлиги ва ўзбек китобхоналарига яхши таниш бўлгани учун достоннинг ўзбек ва қорақалпоқ версиялари киритилмади.

Китоб тилигунослик, фольклоршунослик, туркология, аксиология каби йўналишларда тадқиқот олиб бораётган олимлар, докторантлар ҳамда талабаларга “Алпомиш” достонининг версиялари ва вариантларини тарихий-қиёсий урганиши ҳамда таҳлилий хулосалар қилиши учун қўлланма сифатида тавсия этилади.

УЎК 398 (100)

КБК 82.3 (0)

Тақризчилар:

Жаббор Эшонқул,

филология фанлари доктори, профессор

Абдимурод Тилавов,

филология фанлари номзоди, доцент

Алишер Навоий номидаги Тошкент давлат ўзбек тили ва адабиёти университети Илмий кенгашининг 2020 йил 24 июндаги 3-сонли мажлиси қарори билан нашрга тавсия этилган.

ISBN 978-9943-6289-7-7

© А.Буронов.
© “Muhtarir nashriyoti”.
Тошкент, 2020 й.